

المحاضرة التاسعة المستوى المصرفي

تمهيد:

اللغات البشرية لم تبق حبيسة استعمال الأصوات منفردة لا صلة ببعضها البعض، حيث عملت على رصف هذه الأصوات المنفردة عبر قوانين تنظمها لتشكل كلمات ذات معنى. وهذه الكلمات يلحقها تغييرٌ في معناها تبعاً لتغير صيغها وهذا التغير يعالجه علم الصرف Morphology. فما هو الصرف؟

- **الصرف:** "هو تغيير يجري على شكل الكلمة للتعبير عن علاقتها بكلمات أخرى من الجملة". (1) ويعرفه أستيتية بأنه "العلم الذي يبحث في طرائق بناء الكلمة، وما يطرأ على هذا البناء من تغييرات لفظية". (2)

سنحاول في هذه المحاضرة التطرق إلى الجوانب التي تخص بنية الكلمة وصيغها والتي من شأنها إحداث تغيير في الدلالة.

1- المورفيم Morphème: المورفيم هو الموضوع الأساسي لعلم الصرف وهو: أصغر وحدة ذات معنى.

أو هو سلسلة من الفونيمات ذات المعنى الذي لا يمكن تقسيمها بدون تضييع المعنى أو تغييره. (3)

وعليه فالوحدات الصغرى أو المورفيمات ثلاثة أنواع هي:

أ- وحدات دالة بذاتها؛ أي أن لها معنى مستقلاً عن غيرها وتسمى في أدبيات الدرس اللساني بالمورفيمات الحرة (Free morphém) ومثال ذلك: منزل في العربية و (Maison) في الفرنسية و (ev) في التركية.

والمورفيمات الحرة هي المداخل التي تبني عليها المعاجم اللغوية، ثم يأتي الاشتقاق ليوسع من صور الكلمات المداخل بإضافات مناسبة للمعاني المشتقة من الصيغ الجديدة.

ب- وحدات صرفية لا تستعمل منفصلة لأن دلالتها تكون في اتصالها بمورفيم آخر

تعرف بـ: المورفيم المقيد أو المتصل (morphém Bound): وهي السوابق Prefixes

وم أدواتها في اللغة العربية حروف المضارعة (أنيت)، و أحرف الاستقبال (السين وسوف)، و(ال) التعريف والدواخل (infixes) ومن أمثلتها (الألف في جمع التكسير،

واسم الفاعل واسم المفعول)، وكضلك ما تقوم به الصوائت في تغير دلالة الأفعال من

البناء للمعلوم إلى البناء للمجهول، واللواحق (suffixes) ومن أمثلتها في اللسان العربي:

تاء التلأنيث، ونون النسوة والتوكيد والضائير المتصلة بصفة عامة التي تؤدي إلى

تغيير في المعنى الأساسي. ومثال ذلك في اللسان العربي ما نتحصل عليه من الجذر

اللغوي (ك ت ب) كما هو مبين في الجدول الآتي:

الجذر	(ك ت ب)
السوابق	أنيت، س، سوف، ال، صوائت البناء للمجهول. أكتب، كُتِبَ، الكُتِبَ.
الدواخل	ألف التكسير، الف اسم الفاعل، ياء التصغير...

(1)- مصطفي حركات، اللسانيات العامة وقضايا العربية، ص 45.

(2)- سمير شريف استيتية، اللسانيات، مرجع سابق، ص 105.

(3)- ماريو باي، أسس علم اللغة تر: أحمد مختار عمر، ص 101.

اللواحق	الضمائر المتصلة، تاء التانيث، ...	كتبتُ، كتبتين، كتبوا، كتبتم، كتبنا ...
---------	-----------------------------------	--

ج- **المورفيم الصفري (zero morphém)** : ويكون مع الضمائر المستترة وحركات الاعراب المقدرة. في مثل: جاء يجري. كل عارف باللغة العربية يفهم أن الفاعل مفرد ومذكر غائب يمثله الضمير هو، وليس هي، ولا غيره من ضمائر الغياب تأنيثاً وتذكيراً إفراداً وتثنية وجمعاً. وأن زمن الفعل مضارع وعلامته الرفع بالضممة المقدرة. ونقول إن المورفيم الصفري يوضح التركيب لا البناء؛ لأنه لا أثر له في خطية الكلمة. ومن الباحثين الذين أضافوا مورفيماً رابعاً سموه:

- **المورفيم المفرغ (empty morphém)**: هو المورفيم المفرغ من وظيفته الدلالية كـ (ال) التعريف في اللغة العربية التي لا تؤدي وظيفتها التعريفية إذا أُلصقت بأسماء الأعلام: الجزائر، القاهرة، الصال، الحسين ... (4)

2- **المورفيم والأومورف**: سبق وأن عرفنا أن تغيير في بناء الكلمة يؤدي إلى تغيير في دلالتها فمثلاً يوجد فرق بين قرأ وقرأت بسبب إضافة مورفيم التأنيث إلى الفعل. لكن علماء اللغة المحدثين تفتنوا إلى وجود بعض التنويجات الصوتية التي تلحق بعض المورفيمات المقيدة دون إحداث تغيير في المعنى. ومثال ذلك في اللغة العربية أن الألف والتاء حين يضافان إلى اسم أو وصف في العربية يفيدان معنى الجمع المؤنث فيقال: في زينب زينبات وفي مسلم مسلمات ... وألف تنطق بأشكال مختلفة في مواقع مختلفة فهي مفخمة إذا سبقت بصوت مفخم مثل: قصات، وبطات، وعظات. ومرفقة في مثل: خمسات، ثابتات، باردات، وتنطق بين التفتيم والترقيق نحو بلاغات وصرخات ورققات ...

ومؤدى ذلك أن الألف والتاء مورفيماً له معنى الجمع المؤنث، إلا أنه قد ينطق بأشكال مختلفة تسمى هذه التأدييات أومورفات (Allomorphes)، ووجودها لا يغير في المعنى.

والملاحظة نفسها في اللسان الانجليزي حيث نجد الموفيم (s) يؤتى به للدلالة على الجمع، غير أنه يؤدي باختلاف نظراً لما يسبقه من أصوات، فهو في (cats) يشبه الصوت الأول في كلمة (Sue) والصوت الأخير في (Dogs) يشبه الصوت الأول في كلمة (Zoo)، والصوت الأخير في (Roses) يشبه أصوات الكلمة (is). (5)

3- **الصيغة**: "الصيغة هيئة صرفية تكون علامة على وحدة معينة (مورفيم) كصيغة استفعل التي هي علامة الطلب" أو هي "الهيئة التي ركبت فيها حروف الكلمة الأصلية والزائدة، والبناء الذي جمعت فيه، أو القالب الذي صُبت فيه هذه الحروف، وهو الذي يعطي الكلمة صورتها وشكلها، أو يجعل لها جرساً ووزناً معيناً، ويسمى البناء أو الوزن أو الصيغة". (6)

(4) - سمير شريف استنبئية، اللسانيات، مرجع سابق، ص 212.

(5) - ينظر: محمد حسن عبد العزيز، علم اللغة الحديث، ص 219، 220.

(6) - غازي مختار الطليحات، في علم اللغة، ص 169.

4- صيغ ببعض الأفعال: الفعل قد يكون مجرداً أو مزيد، وكما هو متعارف عليه عند أهل العربية أن كل زيادة في المبنى تؤدي إلى زيادة في المعنى وهذا ما سنحاول الكشف عنه من خلال التعرض إلى بعض أوزان الفعل في العربية.⁽⁷⁾

1- أفعل: لهذه الصيغة معان كثيرة أهمها:

✓ التعدية: وهو أن يتحول الفعل إلى المفعول إذا كان لازماً أو إلى أكثر من مفعول إذا كان متعدياً مثل: أجلس، أكرم، ألس، أفهم.

✓ السلب والإزالة: وهو أن يزيل الفاعل عن المفعول أصل الفعل مثل: أعجم، أشفى، أقسط.

✓ الدخول في الزمان: مثل: أصبح، أضحى، أعجزت المرأة، أغرب.

✓ الدخول في المكان: مثل: أمص، دخل مصر، أعرق، دخل العراق، أبتن، دخل باتنة، أصحر.

✓ المبالغة: وتكون لتوكيد المعنى مثل: أحب، أحس، أحرق، أمد.

✓ الصيرورة: للدلالة على أن الفاعل قد أصبح جزءاً من الفعل مثل: أزهى، أثمر، أينع.

✓ المطاوعة: فطّرتَه فأفطرت، نسلت الثوب فأنس.

✓ الكثرة: أشجر، أضبأ.

2- فَعَل: ومن أشهر معانيها:

✓ التعدية: ضحك، تتمم، كرم، حمل.

✓ المبالغة والتكثير: غلق، قطع، قبّح، بشر.

✓ السلب والإزالة: قلم، قشّر، عشب.

✓ التوجه إلى: مثل سرق، غرب، قدس، اتجه إلى بيت المقدس، بحر، صحر.

✓ الصيرورة: قوس ظهر فلان، صار يشبه القوس، فحم، حجر.

✓ القبول: زوج، وكل، شفع.

3- فاعل: ولها معان كثيرة منها:

✓ المشاركة: وتقتضي اشتراك الفاعل والمفعول به في الحدث مثل: قاتل، ناقش، حاور، سامح.

✓ المبالغة والتكثير: جاهد، كافح، راقب، طالب، فاجأ، دافع.

4- تفعل: وله معان كثيرة منها:

✓ المطاوعة: كسرتَه فتكسّر، علّمته فتعلّم، عودته فتعود.

✓ التكلف أو التصنع أو التظاهر أو الإيهام: ويقصد بها أن يتصف الفاعل بصفة ليست فيه وغالبا ما تكون حسنة مثل: تفصّح، تفهّم، تحلّم، تجمل ...

✓ المبالغة: تهيب، تخير، تدم، تفكر.

✓ الصيرورة: وهو انتقال الفاعل من معنئكان يتبنّاه غير معروف إلى معنى جديد يلتزم به نحو: تشيع، تنصر، تهود، تحنّف.

✓ الاتخاذ: بتحن، توسد، توشح، تجهز.

✓ الطلب: تبين، تثبت، ترحم.

5- انفعل: وله عدّة معان منها:

(7)- ينظر: يوسف حسين السحيمات، مبادئ في الصرف العربية، دار حنين، الأردن، عمان، ط1، 2002، ص 28 وما بعدها.

- ✓ **المطاوعة:** باعدته فتباعده، هادنته فتهاذن، قاربته فتقارب.
- ✓ **المشاركة:** تنازع، تجاذب، تراشق، تخاصم، تصادم، تواصي...
- ✓ **التظاهر:** تمارض، تحامق، تكاسل، تعالم، تغابي...
- ✓ **المبالغة:** تدارك، تسامى، تفاخر، توانى، تجاوز...
- ✓ **التدرج:** تنامى، تكاثر، تهافت، تعاطى، تساقط...
- 6- **استفعل:** ومن أشهر معانيها:
- ✓ **الصيرورة (التحول):** وتكون إما حقيقية أو مجازية فالحقيقية مثل: استحجر الطين. والمجازية مثل: استأسد الذئب. استوق الجمل.
- ✓ **الطلب:** استشار، استقال، استبان، استخرج...
- ✓ **المطاوعة:** أقلته فاستقال، أدركته فاستدار، أرضيته فاسترضى...
- ✓ **المبالغة:** استعلى، استهزأ، استعظم، استأنس...
- 7- **أفتعل:** وله معانٍ كثيرة منها:
- ✓ **المطاوعة:** قرّبه فاقترّب، سوّيته فاستوى، ألهبته فالتهب، نثرته فانتثر...
- ✓ **المشاركة:** اصطدم، اقتتل، اجتمع...
- 8- **أفعل:** وتفيد المبالغة نحو: اسودّ، احدرّ، اعوجّ، اعورّ...
- 9- **أفوعل:** ومن أشهر معانيها:
- ✓ **المبالغة:** مثل اخلوق، اخشوشن، وفي قول عمر رضي الله عنه: "اخشوشنوا فإن النعم لا تدوم"...
- ✓ **الصيرورة:** مثل احدودب، اطولى.
- 10- **تفعل:** ومن أشهر معانيها:
- ✓ **المبالغة:** تلعم، (تحمم، تغمغم، تجمجم، وتعني الكلام غير الواضح).
- ✓ **المطاوعة:** تبعثر، تزلزل، تغربل، ترقرق.
- ملاحظة:** هذه المعاني نسبية فربما يجد المتلقي بعض معاني الأوزان متداخلة نظراً لسلطة السياق الموجه لها.
- 5- **صيغ بعض المصادر (8):** إن المطلع على كتب العربية وخاصة فيما يتعلق بعلم الصرف ليجد كل التعريفات المتعلقة بالمصدر تحده على أنه اللفظ الدال على الحدث، مجرداً عن الزمان.
- كما أن المصادر أنواع منها: القياسية، والسماعية، والصريحة، والمؤولة، والصناعية، والميمية، والمرّة، والهيئة. وسنتطرق إلى بعض المصادر ودلالاتها:
- 1- **فَعَال:** تدل على الامتناع مثل: جَمَحَ جِمَاحاً، نفر نِفَاراً، أبى إِبَاءً.
- 2- **فَعْلان:** تدل على الحركة والاضطراب والتقلّب مثل: طاف طوفاتاً، جال جولاناً، على غلياناً.
- 3- **فُعال:** تدل على الداء مثل: سعل سُعالاً، زكم زُكاماً، دار رأسه دُواراً.
- 4- **فُعال وفَعيل:** للدلالة على الصوت مثل: ضبحت الخيل ضُبَاحاً، صهل صهيلاً، زار، زئيراً.
- 5- **فُعيل:** للدلالة على السير مثل: رحل، رحيلاً، ذمل البعير ذمياً.

(8)- ينظر، مصطفى الغلابي، جامع الدروس العربية، تح مجدي فتحي السيد، دار التوفيقية للتراث، القاهرة، 2010، ص 11 وما بعدها.

6- فعالة: للدلة على الحرفة أو الصناعة مثل: حاك حياكَةً، تجر تجارةً، صنع صناعة.
7- فُعلة: للدلالة على لون مثل: صُفرة، حمرة.

ولأهمية التصريف ومنزلته بين المستوى السابق (الأصوات) والمستوى اللاحق (النحو) نورد قول ابن جني في التصريف الذي "هو لمعرفة أنفس الكلم الثابتة، والنحو إنما هو لمعرفة أحواله المتنقلة ألا ترى أنك إذا قلت قام بكر ورأيت بكرا ومررت ب بكر فإنك إنما خالفت بين حركات الإعراب لاختلاف العامل ولم تعرض لباقي الكلمة. وإذا كان ذلك كذلك فقد كان من الواجب على من أراد معرفة النحو أن يبدأ بمعرفة التصريف، لأن معرفة ذات الشيء الثابتة ينبغي أن تكون أصلا لمعرفة حاله المتنقلة، إلا أن هذا الضرب من العلم لما كان عويصا صعبا بدئ قبله بمعرفة النحو ثم جئ به بعد ليكون الارتياض في النحو موطنًا للدخول فيه ومعينا على معرفة أغراضه ومعانيه وعلى تصرف الحال." (9)

(9) - دراسات في علم اللغة، كمال بشر، ص، 224 .